

Sunset times:

This Sabbath — 6:02 pm

Friday 15 April — 5:54 pm



Church Bulletin

15 / 2022

April 9 / 9 kwietnia

“Then Jesus said, “Father, forgive them, for they do not know what they do.”

—Luke 23:34

NKJV

„Jezus modlił się wtedy: — Ojcze, przebacz im, bo nie wiedzą, co robią”.

—Lukasz 23:34

BSZ

“Come, and see the victories of the cross. Christ’s wounds are thy healings, His agonies thy repose, His conflicts thy conquests, His groans thy songs, His pains thine ease, His shame thy glory, His death thy life, His sufferings thy salvation.”

—Matthew Henry

„Pomyśl o zwycięstwie na krzyżu. Rany Chrystusa są twoim uzdrowieniem, Jego agonie twoim wytchnieniem, Jego konflikty twoim zwycięstwem, Jego jęk twoją pieśnią, Jego ból ulgą w twoim bólu, Jego hańba twoją chwałą, Jego śmierć twoim życiem, Jego cierpienie twoim zbawieniem”.

—Matthew Henry (tł. z ang.)

Dandenong Polish-Australian Seventh-day Adventist Church
Polski Kościół Adwentystów Dnia Siódmego
100 James Street, Dandenong VIC, 3175

W www.dandypolish.org.au



Dandenong Adventist

Senior Pastor: Roman Chalupka M 0432 058 233

Assistant / Youth Pastor: Josh Stadnik M 0430 412 418



PL program nabożeństwa

Szkoła Sobotnia – godzina 9:30
Nabożeństwo (kazanie) – godz. 11:00
Wieczera Pańska

EN today's service program

Sabbath School – 9:30am
Combined Main Service – 11:00am
Communion Service

plan usługiwania

9.04: – Pr Ainsley Wagner
Wieczera Pańska
16.04: – Pr Jan Krysta
23.04: – Pr Roman Chalupka
30.04: – Br Bruce Niyibitanga

7.05: – Pr Roman Chalupka
14.05: – Pr Josh Stadnik
21.05: – Pr Paweł Ustupski

preaching schedule

9.04: – Pr Ainsley Wagner
Combined Communion Service
16.04: – Combined Divine Service
23.04: – Pr Roman Chalupka
30.04: – Br Bruce Niyibitanga

7.05: – Pr Roman Chalupka
14.05: – Pr Josh Stadnik
21.05: –

dary

Dzisiaj — 9 kwietnia

— Szkoła Sobotnia
— Hope Channel

za tydzień — 16 kwietnia

— Szkoła Sobotnia
— Lokalny Zbór

offering

Today — April 9

— Sabbath School
— Hope Channel

next week — April 16

— Sabbath School
— Local Church

OPCJE SKŁADANIA DARÓW:

- Koperty zbiorowe
- eGiving: <https://egiving.org.au/>
- Konto bankowe Zboru:
BSB: 033-341 Nr konta: 597491

GIVING OPTIONS:

- Church envelopes
- eGiving: <https://egiving.org.au/>
- Church Bank Account
BSB: 033-341 Acc't no: 597491

*Niech światło jasniejące ze Słowa Bożego będzie
błogosławieństwem
dla każdego uczestnika dzisiejszego nabożeństwa.*

*Let the light shining from the Word of God be a blessing for
each person participating in the service today.*



Dzisiejsze Dary

Każdego dnia Bóg posługuje się globalną ewangelizacyjną służbą medialną Hope Channel, aby dotrzeć do tysięcy widzów z przesłaniem nadziei i miłości, które pochodzą od Niego! Dzięki ponad 68 kanałom Hope na całym świecie, nadawającym w ponad 80 językach, misja Jezusa jest wypełniana mocą Ducha Świętego – „Zniwo jest naprawdę wielkie!” (Łk 10:2).

Poprzez burzliwe i bezprecedensowe wydarzenia na świecie Bóg wykorzystał Hope Channel, aby dzielić się podnoszącymi na duchu wiadomościami i możliwościami nawiązania kontaktu z widzami na całym świecie. Hope at Home (Nadzieja w domu) to nowy program Hope Channel, który stał się lokalnym nabożeństwem online dla tysięcy ludzi na całym świecie w każdy weekend, dostarczającym inspirujące wiadomości, muzykę i porady dotyczące zdrowia przekazywane przez profesjonalistów. HopeTV.org/AtHome

Rozwinęła się Platforma do studiowania Biblii – Hope.Study – aby zapewnić bezpłatne i łatwe w użyciu kursy biblijne na takie tematy, jak rozpalanie życia modlitewnego, pokonywanie stresujących sytuacji i nauka lepszego rozumienia Biblii. Widzimy też coraz więcej inspirujących świadectw widzów, których życie się zmieniło; możemy obejrzeć te świadectwa na HopeTV.org/Transformed

Wasze wsparcie dla Hope Channel zapewni zwiększenie efektywności tej globalnej ewangelizacyjnej służby medialnej.

—Tithe and Offerings Readings Devotional

Uroczystość Pamiętki Wieczery Pańskiej

DZISIAJ – Sabat 9 kwietnia

Podczas nabożeństwa przenieśmy się do tego czasu, gdy Jezus dzielił się ze swoimi uczniami chlebem i winem, symbolizującymi Jego śmierć.

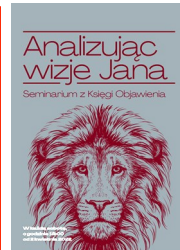
Jako naśladowcy naszego Mistrza mamy przywilej uczestniczyć w tym szczególnie wydarzeniu, do którego wszyscy jesteśmy zaproszeni. Przyjdźmy z ufnością do tronu Bożej łaski.

Uczestniczenie w tym obrzędzie jest dostępne dla wszystkich wierzących chrześcijan.



SEMINARIUM Analizując wizje Jana (2)

DZISIAJ – Sabat 9 kwietnia, godz. 18:00



Dar Serca

Droga Rodzino Zborowa, Dziękujemy raz jeszcze za Wasze współczucie bez granic! Wciąż jeszcze wpływają do nas dary na pomoc dla Ukrainy, a więc zostawiamy nasz projekt wciąż otwarty.

Miło jest wiedzieć, że poza Tabitą naszego Zboru są inni sponsorzy projektów pomocy dla Ukrainy z Australii.




Dzisiaj chcemy Was jedynie poinformować, że spora część ofiarowanych przez Was funduszy została już użyta przez br Zenona do zakupu żywności, i innych produktów pierwszej potrzeby, które zostały przetransportowane do miejsc objętych walkami i są rozdawane najbardziej potrzebującym nawet przy odgłosach eksplozji bomb i pocisków artyleryjskich.

Chcemy też poinformować, że okazała suma pieniędzy z Australii została przekazana przez br Zenona dla ZHA (Związek Harcerstwa Adventystycznego), którego patronem jest pr Marek Micyk, Dyrektor Sekretariatu ds Młodzieży.

Pełniejsze sprawozdanie z wykorzystania Daru Serca przedstawimy w następnym Sabacie podczas Apelu Misyjnego, i dla zainteresowanych będzie przygotowana dokumentacja do wglądu u Kierownika Tabity.

DAR SERCA wciąż można przekazywać w kopercie z napisem „Ukraina”, lub na konto bankowe Zboru (BSB: 033-341, nr konta: 597491), z dopiskiem „Ukraina”.

Niech Bóg Was błogosławi, droga Rodzino Zborowa —TABITA 

Polonijne spotkania 
każdy piątek, godz. 7pm
<https://adventistchurch.zoom.us/j>
Kod: 547 866 4236

Zebrania modlitewne 
każdy SABAT, PONIEDZIAŁEK, ŚRODA
godzina 7pm Kod: 547 866 4236

Wantirna Polish
SDA Church 

Polskie audycje radiowe
każda ŚRODA 22.00–23.00
na falach 92.3 FM




... Od Skarbnika

Wszystkie osoby, których adres emailowy jest w posiadaniu skarbnika naszego Zboru będą już niedługo otrzymywać pokwitowania za złożone dary i dziesięciny drogą internetową.

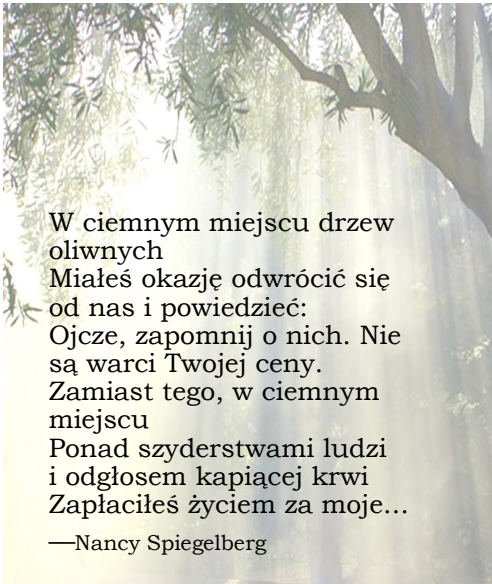


Nie gwoździe przybiły Boga do krzyża,
lecz Miłość

—Max Lucado



Głowa,
która kiedyś
była
koronowana
cierniem,
teraz jest ukoronowana
CHWAŁĄ.



W ciemnym miejscu drzew
oliwnych
Miałeś okazję odwrócić się
od nas i powiedzieć:
Ojcze, zapomnij o nich. Nie
są warci Twojej ceny.
Zamiast tego, w ciemnym
miejscu
Ponad szyderstwami ludzi
i odgłosem kapiącej krwi
Zapłaciłeś życiem za moje...

—Nancy Spiegelberg

przed nami ... / upcoming events

8.04.22	Piątek/Friday	–Polonijne spotkanie ZOOM PL
9.04.22	Sabat/Sabbath	–Wieczera Pańska/Combined Communion Service
9.04.22	Sabat/Sabbath	– „Analizując wizje Jana” SEMINARIUM PL
11.04.22	Pon./Monday	–ADRA Community Café & Relief Centre
11.04.22	Pon./Monday	–Spotkanie modlitewne ZOOM PL
13.04.22	Środa/Wed	–Spotkanie modlitewne ZOOM PL
15.04.22	Piątek/Friday	–Polonijne spotkanie ZOOM PL
15–18.04	Friday–Monday	–Wielkanoc / Easter Time
25.04.22	Pon./Monday	–Anzac Day Public Holiday
1.05.22	Pon./Monday	–Zebranie Rady Zboru/Church Board Meeting

do twoich usług / in your service

Starsi Zboru / Elders:

Henry Wawruszak
Ewa Grzelak

Sekretarz Zboru / Church Clerk
Marzena Kania

Skarbnik Zboru / Church Treasurer
Wojtek Klauza

Księgarnia Zborowa / Local ABC
Marzena Kania

Szkoła Sobotnia / Sabbath School
Damian Wasilewski
Marek Smalec

Starsi Diakoni / Leading Deacons

Marek Fikiert
Barbara Ostrowska

ADRA
Michael Olszewski

Służba Kobiet / Women's Ministries
Ewa Jozwiak

Tabita / Tabitha Society
Violetta Czapnik

Usługi Społeczne / Community Services
Małgosia Kelly

ADRA Community Café & Relief Centre
Wojtek Klauza

Church Bulletin: Grażyna Jankiewicz 0418 595 414 graciela6@gmail.com
Podawanie ogłoszeń–do wtorku, 19:00 / *Notices submission deadline:* Tuesday, 9pm

Życzymy wszystkim radosnego Sabatu—szczególnego dnia odpoczynku,
który Pan dał każdemu z nas

May you all rejoice this special day of rest that God has given to
each and every one of us



Today's Offering

Every day, God uses the global evangelistic media ministry of Hope Channel to reach thousands of viewers with the message of hope and love that comes from Him! With 68+ Hope Channels around the world broadcasting in more than 80 languages, the mission of Jesus is being fulfilled by the power of the Holy Spirit—"The harvest truly is great!" (Luke 10:2)

Through turbulent and unprecedented world events, God used Hope Channel to share uplifting messages and opportunities for connection with viewers around the world. Hope at Home, a new Hope Channel program, has become the local online church service for thousands worldwide each weekend by providing inspiring messages, music, and wellness tips from professionals. You can tune in at HopeTV.org/AtHome

The Bible study platform, Hope.Study, has grown to provide free and easy-to-use Bible study courses on topics such as igniting your prayer life, navigating stressful situations, and learning to understand the Bible better.

We are also seeing more and more inspiring testimonies of viewers whose lives have changed; you can watch these testimonies at HopeTV.org/Transformed.

Your support for Hope Channel provides much-needed resources for this global evangelistic media ministry.

—Tithe and Offerings Readings Devotional

Combined Communion Service

TODAY – Sabbath April 9

Communion Service will bring us back to the first Communion long time ago, when Jesus shared the bread and wine symbolising His death. All are welcome to participate in it, the most special practice for followers of our Master.

The communion service is open to all believing Christians.



Love Offering

Dear Church Family, Thank you again for your compassion without limits! We still receive Love Offering for Ukraine, so we leave our project open.


It is nice to know that apart from Tabitha of our church, there are other sponsors of aid projects for Ukraine from Australia.

Today we just want to inform you that a large part of the funds donated by you has already been used by br Zenon to buy food and other basic necessities, which have been transported to the places covered by the fighting and are distributed to the most needy, even with the sounds of exploding bombs and artillery shells in the background.

We would also like to inform you that a considerable amount of money from AU was donated by br Zenon to a project for Adventist Pathfinders in Poland, under patronage of Pr Marek Micyk, Director of the Youth Department.

We will present a more detailed report on the use of the Love Offering next Sabbath during the Mission Appeal, and for those who are interested the Tabita Coordinator will have a statement available for inspection.



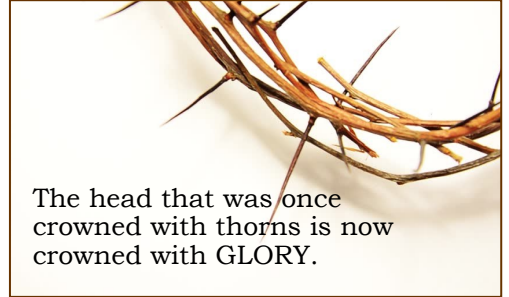
You can still send your gift by placing it in an envelope with the note UKRAINE or directly to our church's bank account (BSB: 033-341, Account no: 597491) with the same note.
May God bless you! —TABITHA 

All Conference Announcements can be found in the latest INTRAVICON:

<https://mailchi.mp/22189455c402/please-enjoy-this-latest-edition-of-intravicon-5157782?e=b3e86e1296>

Virtual BIG CAMP 2022

Streamed Live from Lilydale Church
Thursday 14th April: 7:30pm
Friday 15th April: 7:30pm
Saturday 16th April: 9:30am Sabbath School, 11am Main Service
Speaker: Chuck Hagele on how to be LIFE READY
Go to <https://vic.adventist.org.au/> for more info



The head that was once crowned with thorns is now crowned with GLORY.



Nails didn't hold Jesus to a cross.
Love did.

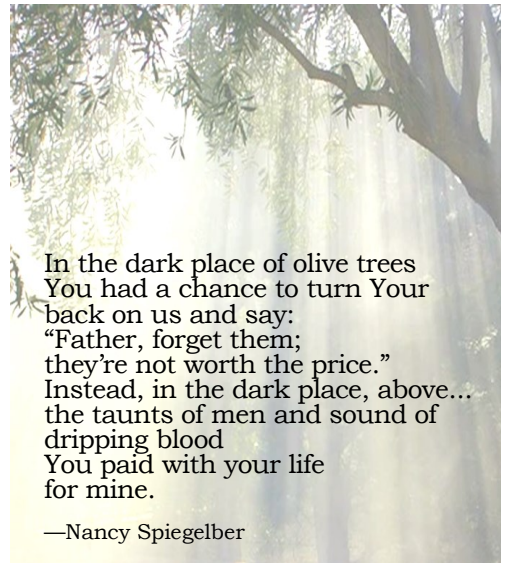
—Max Lucado

Attn All High School Students

YOU'RE INVITED to the upcoming Teen Easter Camp at Oasis Camp, Mount Evelyn, organised by the team at @lilydale.church and supported by VicYouth. Be inspired and challenged by @joshstadnik as he shares a Word from Matthew 4:18-22.

There will be fun, interactive afternoon workshops, wood-fired pizza and games at night. You won't want to miss this! Tell your friends!

Register at: <https://events.adventist.org.au/event/info/8438>



In the dark place of olive trees
You had a chance to turn Your back on us and say:
“Father, forget them; they're not worth the price.”
Instead, in the dark place, above...
the taunts of men and sound of dripping blood
You paid with your life for mine.

—Nancy Spiegelber

RETURN TO ME

I HAVE BLOTTED OUT,
LIKE A THICK CLOUD,
YOUR TRANSGRESSIONS,
AND LIKE A CLOUD,
YOUR SINS.

RETURN TO ME, FOR
I HAVE REDEEMED YOU

ISAIAH 44:22



IT IS WRITTEN.com

WRÓĆ DO MNIE

*Zmazałem twe występki niby obłok, jak chmurę twe grzechy.
Wróć do Mnie, bo odkupiłem ciebie!*
—Izajasz 44:22

this week

Amy Kane 4.4
Anna Chalupka 6.4
Scarlet Jaworski 6.4
Piotr Paradowski 6.4
Barbara Wasilewski 7.4
Kazia Koziol 8.4

next week

Adrian Kania 12.4
Józef Zastawnik 12.4
Julius Kfoury 16.4

Happy Birthday!

